



**Utilisez  
judicieusement!**

## **Quand appeler le 9-1-1?**

Composez le 9-1-1 lorsque l'intervention rapide des policiers, pompiers ou ambulanciers est requise, telle que lors :

- d'incendie
- d'urgence médicale
- d'acte criminel en cours ou sur le point d'être commis.

Des services d'interprétation peuvent être fournis par le 9-1-1 si cela s'avère nécessaire.

## **Ne pas appeler le 9-1-1 en situation d'urgence pour :**

- retrouver un membre de sa famille
- obtenir des renseignements sur la disponibilité d'essence aux stations de service locales ou sur des services locaux
- obtenir des renseignements sur l'emplacement ou la disponibilité de centres d'hébergement d'urgence ou autres services
- obtenir les numéros de renseignements généraux des services de police, de protection contre les incendies ou ambulanciers.



# Multilingual Services - Translation



Dans le cas d'un sinistre, les renseignements et recommandations provenant des services d'intervention d'urgence seront retransmis par les médias (télévision, radio, services Internet, etc.)

**LORS DE SITUATIONS URGENTES PORTANT ATTEINTE À  
LA VIE, COMPOSEZ LE 9-1-1**